

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 29 (1913)

**Heft:** 25

**Rubrik:** Aus der Praxis - für die Praxis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

harmonische Farbenpracht der alten Zisterzienserkirche inmitten des traulichen Friedhofs üben auf jeden kunstsinigen Beschauer einen unvergleichlichen Reiz aus. Einen neuen Schmuck hat diese Kirche jetzt durch zwei prächtige Glasgemälde gewonnen, die im südlichen Seitenschiff eingesetzt wurden. Das eine ist eine Kopie der Berner Standesscheibe, die ursprünglich der Kirche zu Kerzers gehörte und sich jetzt im Historischen Museum in Bern befindet. Sie stammt aus dem Jahre 1507, also aus der besten Zeit der bernischen Glasmalerei. Die ungemein dekorative Scheibe ist ein Geschenk des Herrn Nationalrat Gugelmann in Langenthal. Das Gegenstück dazu bildet die Wynauer Wappenscheibe, die in verdankenswerter Weise durch einstimmigen Beschluß von der Burgergemeinde gestiftet wurde. Als Wappenhalter figurieren ein bürgerliches Ehepaar in der Festkleidung des 16. Jahrhunderts; die Umrahmung lehnt in sehr feiner Weise an einen Scheibenriß von Hans Holbein an. Die beiden Glasgemälde wurden in der bekannten Werkstatt des Herrn Emil Gerster in Basel-Nien geschaffen und zeugen von der Meisterschaft des Künstlers.

**Vom neuen schweizerischen Gewehr,** das bei den Manövern der 11. Infanteriebrigade zum erstenmal zur Anwendung kam, wird berichtet, daß es alle Erwartungen erfüllt habe. Sowohl das Einzelschießen als auch das Abteilungsschießen haben ergeben, daß die Qualität des Schießens eine bedeutend bessere ist, wenn auch auf Kosten der Quantität. Nach wenigen Probeschüssen hat die Mannschaft in der Hauptübung (Scheibe A, 300 m) viel bessere Resultate erzielt, als durchschnittlich bisher. So haben sich z. B. vom Bataillon 46 heute schon 16% der Mannschaft das Schützenzeichen und 25% die Anerkennungskarte erworben. Die neue Munition mit ihrer viel größeren Masse, dann auch das neue rechteckige statt spitze Korn, welches ein Verkanten verhütet, der neue Schaft mit Pistolengriff bewirken diesen Vorzug vor der alten Waffe. Außerlich hübscher und auch für die Griffe handlicher ist das Gewehr dank dem kleineren und gefälliger geformten Magazin, das nur noch 6 statt 12 Patronen aufzunehmen hat. Auch beim gefechtsmäßigen Schießen sind die Treffererwartungen z. B. beim Kompagnieschießen um das Doppelte übertroffen worden. Zudem ist die Feuerbeobachtung infolge der viel zahlreicheren Aufschläge bedeutend leichter, die Ermittlung der richtigen Distanz einfacher.

## Literatur.

**Kalender 1914.** Unter den ersten Kalendern für das Jahr 1914 melden sich der „Hinkende Bot“ und der „Bauern-Kalender“ (Langnauer) aus dem Verlag Stämpfli & Cie., Bern. Wir möchten vor allem auf den Botengruß und die Originalerzählung „Sahls Hochwacht“ von dem berühmten Schweizerdichter J. Reinhart in Solothurn, im „Hinkende Bot“, aufmerksam machen. Diese schlichte und doch so ergreifende Erzählung, illustriert von dem bernischen Künstler Paul Wyß, verfehlt gewiß nicht, durch die knappe Kürze, mit welcher der reiche Stoff meisterhaft behandelt ist, einen tiefen Eindruck auf die Leser zu machen.

Ferner bringt der „Hinkende“ einen Aufsatz „Unsere Infanteriemitrailleure“, wie gewohnt eine ausführliche Welt- und Schweizerchronik einen Artikel über „Die Berner Alpenbahn“ mit interessanten Illustrationen, nebst einem Aufsatz über „Ratten, Mäuse und deren Bekämpfung“.

Die schönen Farbenbilder von Walthard und Capré, „Landwehrmusterung 1850“ und „Musterung im Waadtland, 1866“, geben dem Kalender ein echt vaterländisches Gepräge.

Der „Bauern-Kalender“ (Langnauer) ist nicht weniger zu empfehlen als der „Hinkende“. Eine größere Erzählung: „Der Durchzug der Milizten“, ist ebenso interessant als volkstümlich und gehaltvoll; belehrende landwirtschaftliche und historische Artikel wechseln mit Humor und Witz; neben reizenden Farbenbildern findet man hübsche Federzeichnungen, Porträts und aktuelle Bilder; wahrlich, man muß staunen, wie viel für den bescheidenen Preis von 50 Cts. geboten wird.

## Aus der Praxis. — Für die Praxis.

NB. Verkauf-, Tausch- und Arbeitsgesuche werden unter diese Rubrik nicht aufgenommen; derartige Anzeigen gehören in den Inseratenteil des Blattes. — Fragen, welche „unter Chiffre“ erscheinen sollen, wolle man 20 Cts. in Marken (für Zusendung der Offerten) beilegen.

### Fragen.

**612.** Wer hätte eine gebrauchte, jedoch noch in gutem Zustande befindliche Riemenscheibe, Holz- oder Gußeisen, von 1200 mm Durchmesser, zirka 240 mm Breite, Bohrung 50 mm, abzugeben? Offerten an G. Leibundgut, mechan. Werkstätte, Ronofingen (Bern).

**613.** Wer liefert Benzinproben? Offerten an Alb. Mathys, Baugeschäft, Roppigen (Bern).

**614.** Wie viel Wasser braucht ein 3 HP Wassermotor per Minute bei gleichmäßigem Gefälle von 90 m und 600 m Länge? Was für Röhren-Dimensionen sind nötig? Könnten vielleicht unten etwas kleinere angewendet werden und was erfordert es bei obiger Anlage mit einem 4 HP Motor?

**615.** Welche Firma liefert Bohrfutter mit Morcefonuszapfen und wer repariert solche? Offerten unter Chiffre W 615 an die Exped.

**616.** Wer hätte eine Partie alte, noch gut erhaltene Rippenrohre abzugeben? Offerten unter Chiffre Z 616 an die Exped.

**617.** Welches ist gegenwärtig die rationellste Metalladen-Blühlampe, die am wenigsten Energie verbraucht und nicht so diffizil ist, also auch etwas Erschütterung erleidet? Wer liefert solche?

**618.** Wer kennt ein bewährtes gutes Mittel gegen Hauschwamm?

**619.** Wer hat eine gut erhaltene Zentrifugalpumpe, 1000 bis 1400 Minutenliter, billig abzugeben?

**620.** Wer hätte einen gut erhaltenen Schopf, ca. 9×10 m groß, der sich für ein billiges Häuschen eignen würde, abzugeben? Gefl. Offerten unter Chiffre K U 753 poste restante, Zug.

**621.** Wer übernimmt die Reinigung einer Kirche mittelst Staubsaugapparat? Elektrische Kraft (Wechselstrom), 145 Volt Spannung, steht zur Verfügung.

**622.** Wer hätte einen brauchbaren Steinbrecher mit Motor für Sand und Kies abzugeben? Offerten unter Chiffre B 622 an die Exped.

**623.** Könnte mir jemand Adressen angeben von Kork-Linoleumfabriken, oder Vertreter von solchen?

**624.** Wer hätte eine gebrauchte Kreissäge, dienlich für Brennholzsäge, billig abzugeben, event. auch nur Welle mit Lager, stark genug für 600 mm Blatt? Offerten mit näheren Angaben an Alfr. Ballmoos, Rechenmacher, Wälderwil (Bern).

**625.** Wer hätte folgende gebrauchte Maschinen, die sich noch in gutem Zustande befinden, billig abzugeben: 1 Tafelschere für 1 mm Blech, Schnitt 2 mm, für Transmissionsantrieb, 1 Tafelschere für Handbetrieb, 1 Kreisschere für Transmissionsantrieb, 1 Schmirgelmaschine, 1 Poliermaschine, 1 Abtastmaschine, 2 m, 1 großer Amboss, Schraubstöcke?

**626.** Welche Fabriken in der Schweiz liefern Sauerstoff? Offerten mit Preisangabe unter Chiffre W 626 an die Exped.

**627.** Wer hätte 11 m 5 cm breite ältere Transmissionslederriemen abzugeben und zu welchem Preis? Offerten an J. Heiniger, Schmied in Heimiswil b. Burgdorf.

**628.** Wer liefert 1a Röhrenleim?

**629.** Wer hätte eine gebrauchte, gut erhaltene oder frisch renovierte Abriht- und Dickschobelmaschine, zirka 50 cm Hobelbreite, billig abzugeben? Preisangabe erwünscht an Jak. Meier, Wagner, Hub, Romanshorn.

**630.** Wer hätte einen gebrauchten, aber gut erhaltenen Benzinmotor von 3–4 PS abzugeben? Offerten unter Chiffre Z 630 an die Exped.

**631.** Wer liefert Aufzüge für Ziegel, neu oder gebraucht? Offerten unter Chiffre B 631 an die Exped.

**632.** Ein älterer Zimmerfußboden in Tannen-Tafeln mit Aufbaumfries ist nicht mehr schön. Welche Art neuesten und billigsten Belag, welcher dem Holz ähnlich sieht, ist hier zu empfehlen? Größe zirka 35 m<sup>2</sup>.

**633.** Könnte mir jemand mitteilen, welche autogene Schweissung sich am besten für Kupferschweißung eignet, da ich eine solche anschaffen möchte?

**634.** Wer hätte eine gebrauchte, noch gut erhaltene Bandsäge, wenn möglich kombiniert mit Langlochbohr- und Fräsapparat, sowie eine Drehbank mit Nabelbohrereinrichtung billig abzugeben? Offerten an Jos. Birrer, Wagnermeister, Wollhusen (Luzern).

**635.** Welche Firma hätte eine gebrauchte, aber noch in gutem Zustande befindliche Turbine, zirka 4 HP, billig abzugeben? Offerten unter Chiffre B 635 an die Exped.

### Kanderner

## Feuerfeste Steine u. Erde

der Tonwerke Kandern 2649 a  
(Generalvertretung für die Schweiz.)

### VULKAN-ZEMENT

hochfeuerfest, ca. 1600—1800° (Segerkegel 32—35).

### Glasierte Wand-Platten Spaltviertel und Backsteine

**KOCH & C<sup>ie</sup>** vormals E. Baumberger & Koch  
Asphalt- und Zementgeschäft, BASEL.

### Antworten.

Auf Frage 520. Bandsäge 800 mm, Dickhobelmaschine 600 mm, liefert zu den billigsten Preisen: Friedrich Weidmann, Zürich 1, Bähringerstr. 22, Vertreter der Maschinenfabrik Kappel.

Auf Frage 564. Wir haben verschiedene Flaschenzüge, neu und gebraucht auf Lager und sind in der Lage, Ihnen solche zu sehr günstigen Preisen abgeben zu können: Bachmann-Boschardt & Cie., Stampfenbachstraße 57, Zürich.

Auf Frage 564. Differentialflaschenzug in solider und bewährter Konstruktion liefert die Firma H. von Arx & Cie., Ingenieurbureau, Zürich 1, Seidengasse 16.

Auf Frage 568. Die A.-G. Maschinenfabrik Landquart, Spezialfabrik für Sägerei- und Holzbearbeitungsmaschinen, gibt Ihnen gerne jegliche wünschenswerte Auskunft.

Auf Frage 570. Wenden Sie sich an die Firma Jos. Eckert, Fabrik für Holzbearbeitung in Kreuzlingen, welche Ihnen einen Niederdruck-Dampfkessel für Dampf oder Heißwasser billigst abgeben kann.

Auf Frage 570. Einen gut erhaltenen Heizkessel für Warmwasser habe ich billig abzugeben und bitte um Angabe Ihrer w. Adresse: J. Manoral, Apparatenbau, Zofingen.

Auf Frage 577. Vorzüglich bewährte Mittel zum wasserdichtmachen von Zement- und Kalkmörtelverputz sind Preolit-Mörtelzusatz und Preolit-Folieranstrich, welche Präparate sich seit Jahren auch in der Schweiz in schwierigen Fällen bewährt haben. Meiniger Fabrikant für die Schweiz ist W. Thiele, Ingenieur-Bureau und Fabrikation chem.-techn. Produkte, Zürich 1.

Auf Frage 583. Es kommt je nachdem auf die Bauart des betr. Lokals an und bitten wir daher um gefl. nähere Angaben: „Herkules“ A.-G., Menziken.

Auf Frage 583. Wünsche mit Fragesteller in Verbindung zu treten: Ernst Reuber, Warmwasserheizungen, Wichtach (Bern).

Auf Frage 583. Fragesteller wird gebeten, sich mit der A.-G. Ofenfabrik Sursee in Sursee direkt in Verbindung zu setzen, worauf ihm sachgemäße Auskunft und Offerte gestellt wird.

Auf Frage 583. Wenden Sie sich an die Firma Fritz Lang, Spezialgeschäft für Heizeinrichtungen, Bauhallenstraße 6, Zürich 4, welche Ihnen gern gewünschte Auskunft erteilt.

Auf Frage 583. Ich befaße mich mit Erstellung von Heizungs-Anlagen verschiedener Systeme und bitte den Fragesteller, mir seine Adresse bekannt zu geben, damit ich ihn event. besuchen könnte, um das zweckmäßigste System zu bestimmen: Christian Martin, Hardstraße 129, Basel.

Auf Frage 585. Dampfmaschinen aller Art in solider und bewährter Konstruktion liefert stets billig die Firma H. von Arx & Cie., Ingenieurbureau, Zürich 1, Seidengasse 16.

Auf Frage 586. Wünsche mit Fragesteller betreffs Brettchen in Unterhandlung zu treten: R. Holliger, Schreiner, Seengen (Murgau).

Auf Frage 587. Die Firma Weber & Cie., Motorenfabrik in Ulter kann Auskunft geben, wo eine gebrauchte, selbstfahrende Holzäge und Spaltmaschine zu äußerst günstigen Bedingungen verkauft wird und wird daher der verehrte Fragesteller gebeten, sich mit obgenannter Firma in Verbindung zu setzen.

Auf Frage 587. Eine gut erhaltene Holzspaltmaschine hat freibl. sehr billig abzugeben und lade Fragesteller zur Besichtigung höfl. ein: Heinrich Wertheimer, Zollstraße 20, Zürich.

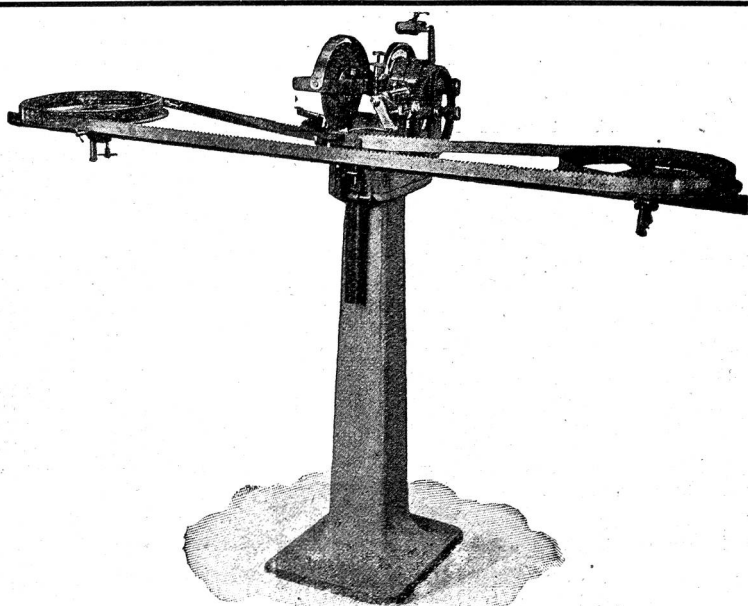
Auf Frage 587. Wir liefern zu billigen Preisen Holzspaltmaschinen in neuester, bewährter Konstruktion. Sehen Sie sich mit uns in Verbindung, um Ihnen unsere Spezial-Offerten unterbreiten zu können: Rud. Brenner & Cie., Basel.

Auf Frage 587. Holzspaltmaschinen aller Art in solider und bewährter Konstruktion liefert stets billig die Firma H. von Arx & Cie., Ingenieurbureau, Zürich 1, Seidengasse 16.

Auf Frage 587. Die A.-G. Maschinenfabrik Landquart fabriziert Holzspaltmaschinen neuester Ausführung.

Auf Frage 588. Große und kleine autogene Schweißarbeiten führt prompt und mit Garantie aus: H. Räber, Ragaz.

Auf Frage 590. Kreissägeblätter jeder Dimension, in Ia Qualität, liefern Ihnen prompt: C. Widmer, Ruf & Huber in Luzern.



**Automatische Bandsägeschärf-  
maschinen u. Kreissägeschärf-  
maschinen, sowie sämtl. Arten von  
Schmirgelschleifmaschinen.**

Verlangen Sie KATALOGE durch

**W. Wolf, Ingr.**  
Brandschenkestr. 7, **Zürich I**



Auf Frage 590. Wir liefern Ihnen Kreissägeblätter in jeder Größe und in prima Qualität zu billigsten Preisen: Bachmann-Boschardt & Cie., Stampfenbachstraße 57, Zürich.

Auf Frage 591. Gewünschte Bandsäge liefert billigst: Friedr. Weidmann, Zürich 1, Zähringerstr. 22, Vertreter der Maschinenfabrik Kappel.

Auf Frage 592. Die A.-G. Maschinenfabrik Landquart ist in der Lage, sofort mit gewünschter Bandsäge zu dienen.

Auf Frage 592. Wenden Sie sich an die Firma H. von Arx & Cie., Ingenieurbureau, Zürich 1, Seidenasse 16.

Auf Frage 592. Die Firma Spoerri & Cie. in Zürich 7 kann Ihnen mit modernen amerikanischen Spezialmaschinen für die Ristenfabrikation dienen.

Auf Frage 592. Wenden Sie sich an die Maschinenfabrik Haushenbach A.-G., Schaffhausen, welche solche Maschinen als Spezialität in vorzüglicher Konstruktion und Ausführung bestellt.

Auf Frage 592. Spaltbandsägen für die Ristenfabrikation in vorzüglicher Ausführung beziehen Sie am besten von der Firma Wurster & Seiler, Maschinenfabrik in Derendingen-Tübingen (Württemberg).

Auf Frage 592. Wenden Sie sich gefl. an Ad. Roesle in Zürich, Stampfenbachstraße 61.

Auf Frage 592. Bandsägen diverser Ausführungen und Stärken, speziell geeignet für die Ristenfabrikation, erstellen A. Müller & Cie. in Brugg. Verlangen Sie ausführliche Offerten.

Auf Frage 592. Die Firma Bachmann-Boschardt & Cie., Zürich, Stampfenbachstraße 57, kann Ihnen eine Bandsäge für die Ristenfabrikation zu günstigem Preise abgeben.

Auf Frage 592. Horizontal-Bandsägen speziell zur Ristenfabrikation liefert die Firma Ernst Straub, Zürich 1, Neu-Seidenhof.

Auf Frage 592. Wir liefern erstklassige Bandsägemaschinen, bestens geeignet für die Ristenfabrikation und rationell arbeitend gebaut. Wir bitten um Aufgabe Ihrer w. Adresse mit Angabe des Rollendurchmessers: Rud. Brenner & Cie., Basel.

Auf Frage 594. Eisentitt (Metallzement) beziehen Sie vorteilhaft bei E. Widmer, Ruf & Huber, Luzern.

Auf Frage 595. Wenden Sie sich an die Firma J. Mayoral, Apparatenbauwerkstätte, Zofingen.

Auf Frage 596. C. Barrett, Stielwarenfabrik in Baar (Zug) liefert billigst Stiele für jede Art Werkzeuge und Geschirr und wünscht mit Fragesteller in Verbindung zu treten.

Auf Frage 596. Werkzeugstiele in Eschen und Hickory liefert: Usine du Molage, Nigle (Waadt).

Auf Frage 596. Holzstiele für Werkzeuge und Geschirr in Eschen- und Buchenholz liefert zu billigem Preise: Fritz Stierlin, Schaffhausen.

Auf Frage 596. Prima Holzstiele aus Buchen- oder Eschenholz zu Werkzeug und Geschirr liefert, da speziell eingerichtet, sehr billig: Rud. Bolliger, mech. Wagnerei, Klingnau (Aargau).

Auf Frage 596. Wenden Sie sich gefl. an die Firma A. Cattaneo in Jaido (Tessin).

Auf Frage 596. Sämtliche Stielwaren in nur erstfreier, trockener Ware liefert zu billigsten Preisen: Bachmann-Boschardt & Cie., Stampfenbachstraße 57, Zürich.

Auf Frage 596. Wünsche mit Fragesteller betr. Werkzeugstiele in Unterhandlung zu treten: Rud. Bolliger, Schreiner, Seengen (Aargau).

Auf Frage 597. Wenden Sie sich an die Firma H. Vogt-Gut A.-G., Kesselschmiede, Arbon, die einen solchen Kessel abzugeben hat.

Auf Frage 597. Einen stehenden Kessel von circa 4 m<sup>2</sup> Heizfläche für 2–5 Atm. Betriebsdruck, noch bereits neu, wird wegen Aenderung des Betriebes zu billigem Preise abgegeben und ist zu besichtigen bei St. Walz-Zeller, Heil- und Badeanstalt in Riestal.

Auf Frage 597. Stehende Dampfkessel kann ich Ihnen sehr vorteilhaft liefern und bitte um Angabe Ihrer werten Adresse: J. Mayoral, Apparatenbauwerkstätte, Zofingen.

Auf Frage 603. Mein Universalklein leimt sozusagen alles: Friedrich Beck, Riehen b. Basel.

Auf Frage 605. Wendeltreppen erstellt zu günstigen Bedingungen: Bauschloßerei A. Weber, Rüschlikon.

Auf Frage 605. Eisernen Wendeltreppen liefert als Spezialität bei billiger Berechnung und tadelloser Ausführung: A. Karl, mech. Schlosserei und Konstr.-Werstätte, Bern.

Auf Frage 605. Eisernen Wendeltreppen jeder Art liefert prompt und billig: Jos. App, Eisenbauwerkstätte, Morfchach.

Auf Frage 607 b. Schleifmaschinen für jeden beliebigen Verwendungszweck liefern Ihnen vorteilhaft: E. Widmer, Ruf & Huber, Luzern.

Auf Frage 607 c. Schleifsteinen liefert Friedr. Beck, Riehen b. Basel.

Auf Frage 607 c. Schleifsteinen in jeder Körnung und Breite liefern Ihnen E. Widmer, Ruf & Huber, Luzern.

Auf Frage 608. Wenden Sie sich an die A.-G. Maschinenfabrik Landquart.

Auf Frage 608. Maschinen zum Schärfen von Blockbandsägen liefert in verschiedenen Konstruktionen die Firma Ernst Straub, Zürich 1, Neu-Seidenhof.

Auf Frage 608. Als langjährige Spezialität liefern wir Schleifmaschinen zum Schärfen von Gattersägeblättern. Nach Aufgabe Ihrer w. Adresse stehen wir Ihnen mit äußerst gestellter Spezial-Offerte gerne zu Diensten: Rud. Brenner & Cie., Basel.

Auf Frage 608. Sägeschärfmaschinen modernster Konstruktion beziehen Sie vorteilhaft bei E. Widmer, Ruf & Huber in Luzern.

Auf Frage 609. Gewünschte Thermometer liefert Friedr. Beck, Riehen b. Basel.

Auf Frage 609. Thermometer aller Art zum Anbringen an Warmwasser-Boiler etc. liefert J. Mayoral, Apparatenbauwerkstätte, Zofingen.

Auf Frage 611. Wir haben einen gebrauchten Steinbrecher in sehr gutem Zustand zu günstigen Bedingungen abzugeben: Bachmann-Boschardt & Cie., Stampfenbachstraße 57, Zürich.

## Submissions-Anzeiger.

Der Nachdruck dieser vollständigsten Zusammenstellung aller in der Schweiz publizierten Submissionen ist untersagt. Die Redaktion

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis IV. Tapezierarbeiten in den Bureau des neuen Ausnahm- und Verwaltungsgebäudes in St. Gallen.** Auskunft bei Ingenieur A. Müller, Alststraße 22, St. Gallen. Angebote mit Aufschrift „Tapezierarbeiten“ bis 28. September an die Kreisdirektion IV in St. Gallen.

**Luzern. Elektrizitätswerk Luzern-Engelberg A.-G., Luzern. Erd-, Maurer- und Zimmerarbeiten zum Bau eines Wohnhauses und Magazingebäudes in Obermatt (Obwalden).** Auskunft bei Architekt Hans Bucher, Säckstr. 21, Luzern. Eingaben bis 25. September an obiges Werk.

**Luzern. Stiftsverwaltung Münster. Gesamtausführung des Pfarrhauses in Grochwangen.** Pläne etc. auf der Stiftskassa in Münster oder bei Architekten H. & G. Müller in Luzern, Seehofstr. 3. Gesamtofferten mit Aufschrift „Pfarrhausbau Grochwangen“ bis 30. September an die Stiftskassa Münster.

**Baselland. Erweiterung der Wasserwerkanlage in Ormalingen.** Co. 380 m Guckrohrleitung (aus Zuraeisen) und zwei Ueberflurhydranten. Offerten bis 30. September, abends 8 Uhr, an Präsident Jb. Buegger, Ormalingen. Auskunft daselbst.

**Thurgau. Neubau des kantonalen Zeughauses in Frauenfeld. Bau- und Schmiedearbeiten und Lieferung von circa 13,700 kg T-Ballen.** Näheres bei Architekten Brenner & Stutz in Frauenfeld. Eingaben mit Aufschrift „Offerte Zeughausbaute“ bis 23. September an das kant. Straßen- und Baudepartement in Frauenfeld.

**Ticino. Scavo e tubatura della condotta d'acqua potabile in Maroggia.** Capitolato presso L. Stoecklin in Maroggia dalle 12 alle 2 pom. Offerte coll'indicazione „Offerta per scavo e tubatura acqua potabile“ per mezzogiorno del 28 settembre alla Commissione Acqua Potabile.

**Vaud. Nouveau collège de Renens. Pourtrason et charpente, chauffage central à eau chaude.** Plans, etc. chez l'architecte I. Rossi à Renens-Gare. Soumissions à M. le syndic pour le 23 septembre avant midi.



**WILH. BAUMANN HORGEN**

Rolladen. Rolljalousien  
Jalousieladen. Rollschutzwände

Gegründet 1860